



## PRÜFZEUGNIS TEST CERTIFICATE

Nr./No.: 200520012/3210

1	<b>Auftraggeber/ Customer</b>	Uzin Utz AG Dieselstraße 3 89079 Ulm
2	<b>Prüfmuster/ Test specimen</b>	Kunstharz-Beschichtungen mit 10 % Quarzsand (0,1 - 0,3) mm Typ: UZIN EP 23
2.1	Hersteller/ Manufacturer	Uzin Utz AG
2.2	Bauart, Bezeichnung/ Type, designation	Epoxid-Bodenbeschichtungen, entsprechend beiliegender Verlegeanleitung
	Kennzeichnung/ Marking	--
2.3	Bestimmungsgemäße Verwendung/ Intended use	Einsatz in Arbeitsräumen und Arbeitsbereichen mit Rutschgefahr
2.4	Datum der Herstellung/ Date of fabrication	--
2.5	Weitere Angaben/ Further details	Form und Größe (mm): fugenlos Farbe: diverse Farben Oberfläche: eben, leicht körnig beschichtet

### 3 Prüfung/ Testing

- 3.1 Art der Prüfung/  
*Type of test* Baumusterprüfung vom 27.12.2004  
(Prüfzeugnis Nr. 2005 20011/3210 vom 10.02.2005)
- 3.2 Datum der Prüfung/  
*Date of testing* Umschreibung vom 07.02.2005
- 3.3 Prüfverfahren, -grundlagen/  
*Test method, requirements* BGR 181 (bisher ZH1/571) und DIN 51 130
- Prüfergebnis:
- Gesamtmittelwert des Neigungswinkels: 10,3°
- Gesamtmittelwert des Verdrängungsraums: -.- cm<sup>3</sup>/dm<sup>2</sup>
- 4 **Beurteilung, Eignung/  
Assessment, suitability**  
(Besondere Hinweise/  
*Special remarks*)
- Bewertungsgruppe für die Rutschhemmung: R 10
- Bewertungsgruppe für den Verdrängungsraum: V -.-

#### Prüfstellen:

Berufsgenossenschaftliches Institut für Arbeitsschutz - BGIA, Sankt Augustin und  
Säurefließner-Vereinigung e. V., Untersuchungs- und Beratungsinstitut - SFV, Großburgwedel

#### Hinweis:

Die Verlegeanleitung ist Bestandteil dieses Prüfzeugnisses.  
Dieses Prüfzeugnis gilt nur in Verbindung mit einem bezeichneten Bodenbelagsmuster.

### 5 Gültigkeit des Prüfzeugnisses/ Validity of Test Certificate

Dieses Prüfzeugnis gilt, solange die zugrundeliegenden sicherheitstechnischen Anforderungen (3.3) gelten, für alle mit dem Prüfmuster identischen Erzeugnisse, die gefertigt werden bis zum:  
*As long as the underlying safety-technical requirements (3.3) are in force, the present Test Certificate applies to all products equal to the test specimen and manufactured at the latest on:*

31.12.2009

Die Identität der Erzeugnisse mit dem Prüfmuster wird von der Prüfstelle nicht überwacht.  
*Conformity with the test specimen will not be verified by the testing institute.*

## 6 Allgemeine Hinweise/ General remarks

Dieses Prüfzeugnis besteht aus  
*The present Test Certificate consists of*

3

Seiten.  
*Pages.*

Die Seiten 1 bis 3 enthalten das Gesamtergebnis der Prüfung, sie dürfen nur ungekürzt veröffentlicht werden.

*Pages 1 to 3 indicate the overall test result; they shall only be published with the full wording being quoted.*

**Dieses Prüfzeugnis berechtigt nicht zur Verwendung des GS-Zeichens, BG-Zeichens oder CE-Zeichens.**

***The present Test Certificate does not warrant the use of the GS-label, BG-label or CE-mark.***

Im übrigen gilt die Prüf- und Zertifizierungsordnung der Prüf- und Zertifizierungsstellen im BG-PRÜFZERT in Verbindung mit den Allgemeinen Geschäftsbedingungen des Hauptverbandes der gewerblichen Berufsgenossenschaften e.V.

*In all other respects the Rules of Procedure for Testing and Certification carried out by the Test and Certification Bodies in BG-PRÜFZERT shall apply in conjunction with the General Business Conditions of the Hauptverband der gewerblichen Berufsgenossenschaften e.V.*

für die Beurteilung  
*for the assessment*

für die Prüfung  
*for the testing*

-----  
Dr.-Ing. Detlef Mewes

Fachzertifizierer(in)  
*Certification officer*

-----  
Norbert Wilm

Leiter(in) des Prüflabors  
*Head of Testlaboratory*